P・L・イエーツ著

Ш

訳

『西欧における食糧・土地・人力』

P. Lamartine Yates, Land, Food and Manpower in Western Europe.

正とにはならない。西欧農業の研究を専門に扱っていない大半 るところの農業の実態をまとまったかたちで捉え、且つそれを 理解しやすく再述するのは仲々至難な仕事であろう。種々の統 注しまずにつづければ誰にでもできることである。しかし、 を惜しまずにつづければ誰にでもできることである。しかし、 を惜しまずにつづければ誰にでもできることである。でかし、 という広いそして複雑な民族と国家から成立ってい 西欧大陸という広いそして複雑な民族と国家から成立ってい

> 設立当初の経済局長の重職にあった。したがって、西欧農業に 業の実態の中に描くには、第一に語り手自身がはっきりとした 業問題の政府機関にあって農業行政の経験をもち、戦後はFAO 株国の政府機関にあって農業行政の経験をもち、戦後はFAO 株国の政府機関にあって農業行政の経験をもち、戦後はFAO 大としては共感するところが多かった。 本書の著者は戦前からの西欧農業の研究者であり、戦時中は 本書の著者は戦前からの西欧農業の研究者であり、戦時中は 本書の経済局長の重職にあった。したがって、西欧農業に 大としては共感するところが多かった。

\_

の叙述の各所に伺える。

ついては並々ならぬ造詣の持主のようである。そのことは本書

ヨーロッパ(=西欧)には今日では経済が進んだ段階にある北発生の地として世界経済をリードしてきた地域である。しかし、領域は複雑な歴史的伝統をもった国々から成り、しかも近代化ける基本的問題意識が述べられている。ヨーロッパという広い行る基本的問題意識が述べられている。ヨーロッパという広い本書にお「新しい事態」というところは短い章であるが、著者の本書にお「新しい事態」というところは短い章であるが、著者の本書にお「新しい事態」というというという。

の者にとっては、単なる実態ではなく、西欧農業の「問題点の

別ぶヶ斤であるである。 その意味で、ヨーロッパの中に今日の社会経済上の諸問題の典 欧型と反対におくれた段階にある地中海沿岸型が併存している。

Ξ

著者は農業に対する政策上の性格差は各国国民の生活慾望の型が各所で発見できる。

程農産物の輸出入を概観し、最後にこれ等農業近代化過程に対差であるという理解と、今日の或は近代的農業問題の基底にはは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関するは、まず西欧人の最近における食事の変化と食糧需要に関する。人名人の基準者の問題を国別に検討し、更に国民経済の中での農業の変貌を扱い(第三部)、次にそうした農業の変貌の内容として本書で各国の農業経営と生産の動向を検討し、第四部)、ついで食の変貌を扱い(第三部)、次にそうした農業の変貌の内容として本書である農業者の問題を国別に検討し、更に国民経済の中での農業の変貌を扱い(第三部)、次にそうした農業の変貌の中での農業の大きには、大きに関する。

なわち、いわゆる西欧十六ヵ国が本書でのヨーロッパ究対象としては非共産圏諸国だけが扱われている。す注(1) 本書はヨーロッパ大陸農業を対象としているが、研

である。

処する各国の農業政策上の問題点を指摘している(第六部)。

深い。

た社会経済の近代化(工業化)の波及の受け方の差異にも関係

(気候)の差異を基本的要因としているが、イギリスにおこって気候)の差異を基本的要因としているが、イギリスにおこった気候)の差異を基本的要因としているが、イギリスにおこった気候)の差異を基本的要因としているが、イギリスにおこった気候)の差異を基本的要因としているが、イギリスにおこった。これ等三々ーンをもっている点は非常に異味深い指摘である。これ等三々ーンをもっている点は非常に異味深い指摘である。これ等三クーンをもっている点は非常に異味深い指摘である。これ等三クーンをもっている点は非常に異味深い指摘である。これ等三クーンをもっている点は非常に異味深い指摘である。これ等三クのパターン(北部型=スペイン・イタリー)の差は自然条件ンス・ドイツ、南部型=スペイン・イタリー)の差は自然条件ンス・ドイツ、南部型=スペイン・イタリー)の差は自然条件ンス・ドイツ、南部型=スペイン・イタリー)の差は自然条件ンス・ドイツ、南部型=スペイン・イタリー)の差は自然条件と、対象に対象を表す的要因としているが、イギリスにおこった。

要との関係が変っていく問題が指摘されているが、今日の日本に当り、いわゆる所得弾性値計測の方法にチェックを与えように当り、いわゆる所得弾性値計測の方法にチェックを与えようという著者の見解である。需要変動の要因として所得以外の条という著者の見解である。需要変動の要因として所得以外の条という著者の見解である。需要変動の要因として所得以外の条という。

新田により着手するという本書の方法論は、日本農業の最近の見通しから着手するという本書の方法論は、日本農業の最近ののではない。何れにせよ、農業問題の出発点を食糧農産物の需要農業の問題点と結びつけて考えてみると参考になるところが少

の理想型が指摘されている。著者はアメリカの農業就業人口比いが、ここで国民経済の発展の中での農業を位置づけた、一つ、本書第三部の営農編は西欧各国農業事情の概観として興味深諸研究及び諸見解と比較しても興味深いものである。

助金政策・保護価格政策等は「一種の敗北主義である」というの金政策・保護価格政策等は「一種の敗北主義である」というの流により左右されるが、大雑把にいって、国内自給の可能なは農業就業人口比一〇%前後、国内消費量の二倍を生産国では農業就業人口比一〇%前後、国内消費量の二倍を生産国では農業就業人口比一〇%前後、国内消費量の二倍を生産国では農業就業人口比一〇%前後、国内消費量の二倍を生産でまる輸出国なら二〇%前後というのが一つの目標の達成の如何標よりもまだたちおくれている。そしてこの目標の達成の如何標よりもまだたちおくれている。そしてこの目標の達成の如何標よりもまだたちおくれている。そしてこの目標の達成の如何は非農業部門の発展の如何にかかっているという見解である。という考えであると、農業者の所得・生活水準の向上のためにとられる補化すると、農業者の所得・生活水準の向上のためにとられる補化すると、農業者の所得・生活水準の向上のためにとられる補いる政策・保護価格政策等は「一種の敗北主義である」という

こと、の二方策が農政の課題であるという主張になる。動させること、心単位の土地と家畜からの産出高を向上させる見解になり、更に具体的には、心人力を農業から他の職業に移

## 4

それは西欧を概観して年率二~三%であるという。はこの問題を今後の農業生産目標成長率の設定で答えている。農業近代化問題の結論は生産計画目標の設定であるが、本書

っている。

こうした西欧における生産の伸びと食糧の輸出入問題とは切

書評

P・L・イエーツ著

山路健訳『西欧における食糧・土地・人力』

P・L・イエーツ著

り離せない。第五部は貿易政策論をの方向を示している。とんど払拭されてしまうであろう」と展望している。このようとんど払拭されてしまうであろう」と展望している。このようとんど払拭されてしまうである。と商の機能である。したがって、「西欧を単一の全体とみなし、かの傾向にある。したがって、「西欧を単一の全体とみなし、かの傾向にある。したがって、「西欧を単一の全体とみなし、かの現在の農業政策が継続されると仮定する場合、外来品(西欧で生産されない農産物)以外の食糧輸入は一九七〇年までにほどんど払拭されてしまうであろう」と展望している。このような見通しが今日の欧州共同市場の農政の方向を示している。とんど払拭されてしまうであろう」と展望している。このようには、対している。

則」の検討というかたちをとっている。
は、一九七○年を目標年度においた場合の「今後の政策の諸原は、一九七○年を目標年度においた場合の「今後の政策の諸原と端びつけた場合に多くの参考となる問題点が語られ農業問題と結びつけた場合に多くの参考となる問題点が語られ

は今や去ろうとしているという見解にたち、次に以上の支持政策、(・1)保護貿易、(:1)食糧増産、(:1)農家経済支持、の時代とからはじめられている。そして過去にとられた三つの支持政権制の第一は、各国の農業支持政策の性格を明らかにするこ

制と補助政策の限界を指摘している。
じ、各国政府が自国の農業者所得を守るためにとった、貿易統

策の結果として生じた各国農産物価格と国際価格との格差を論

な狭き門になりつつあること」である。この事態に対して在来門でないこと、そして労働力が全体として経済面における主要ものとなる」。今日の「新しい事態」とは「土地がもはや狭きものとなる」。今日の「新しい事態」とは「土地がもはや狭きを収めているが、「成功そのものの裡に政策それ自体が崩壊すを収めているが、「成功そのものの裡に政策それ自体が崩壊す

のような見解に出発した諸々の農業支持政策はある程度の成功の要求に全く適応していない。もちろん、過去においては以上価値といった伝統的な農業支持政策の論拠は今日の新しい事態労働力確保、更に軍事上の人的資源の培養、農村生活の文化的

の農政は善処できない、というのが著者の主張である。

者の所得維持、高い農産物保証価格の支持を信条とした政策が しかるに、現在でも、農業人口・小農経営保持、代表的農業 食糧が他の費用にくらべて確実に低落するであろう単位費用に

すべきことを目論んでいる。一と結んでいる。

とられているが、その矛盾が芽を出しつつある。

本書の語る西欧農業の近代化過程とその間における諸問題は

供給になっていないものについて国内産と輸入との損益を検討 に多くの示唆を与えよう。

日本の農業構造政策のタイミングの問題とその着眼点の選択と

見通し、供給過剰農産物には一切の保護的施策を中止し、過剰

かくして、著者の農政的主張は、(i)農産物需給バランスを

準で十分競争できる農業者の農業を作りだす必要がある。以上

して、国内の低能率生産者の整理を行なう。そして国際価格水

の政策目的にそくした価格政策、補助金政策をとる。(;1)農業

政策としては人力の再分配計画が重要な課題となる。それは労

部西欧の格差を生じた重要な理由は両者における労働市場の差 働力移動を円滑にする労働市場対策である。北・中部西欧と南

が円滑になるような諸々の施策、施設の実施、また就業の安定

である。したがって今後の政策は非農業部門への労働力の流れ

化を計る条件の形成が、実は重要かつ有効な農業政策である。 諸国ではこの種の施策への努力が必要である。以上の三点がそ 進歩普及を通じて精農を育成する施策をとる。とくに南部西欧 ( ) 農業そのものに対しては政府は惰農を保護する代りに技術

○%を下回る労働力で、三○%を上回る食糧生産をあげ、 著者は結論として、「一九七〇年までにヨーロッパ農業が二 かつ

の要約である。

書評 P・L・イエーツ著 山路健訳『西欧における食糧・土地・人力』